

පාලි ස්වර මාලාව පිළිබඳව ආබේද්‍යමය අර්ථකථනයක්

ඩබ්ලිව්. එම්. දේශප්‍රිය ගුණසේන

හැඳින්වීම

ගබ්දීම සංකල්පය විසිවැනි සියවසෙහි සිහි වූ වාග්විද්‍යාත්මක සංකල්පයකි. එහෙත් පාලි භාෂාව මීට කෙටි වසරක විසි හයකට අධික තරම් ඈත අතීතයකට අයත් පෞරුෂ සාහිත්‍යමය භාෂාවකි. මේ භාෂාව නිරූපණයවීම සඳහා විශේෂිත වූ ලිඛිත සංකේත මාලාවක් ද නැත. ලංකාවෙහි සිංහල අක්ෂරයෙන් ද, බුදුමයෙහි බුදුම අක්ෂරයෙන් ද, ඉන්දියාවේ ග්‍රන්ථාරූඪ ක්‍රිපිටකය දේවනාගරී අක්ෂරයෙන් ද නිරූපණය වේ. පාලි භාෂාව සඳහා ඊටම ආවේණික ව ලිඛිත සංකේත මාලාවක් නොතිබීම ගැටලුවකි. එබැවින් පාලි ක්‍රිපිටක ග්‍රන්ථ ලේඛනගතවීමේදී ඒ ඒ රටවල මාතෘභාෂාගත සංකේතාක්ෂර වලින් ම නිරූපණය වී තිබේ. පාලි අක්ෂරමාලාවේ වර්තමාන උච්චාරණ රටාව සිංහල සංකේත මගින් නිරූපිත පාලි ව්‍යාකරණ ග්‍රන්ථ වලට අනුව උච්චාරණ රටා ගොඩනැගී ඇත. මේ භාෂාව සිහි වූ ඉන්දියාවේ මධ්‍යමණ්ඩලයේ මහධදේශයේ පැවති උච්චාරණ රටාව කුමක්ද? එය නිරූපිත සංකේත මාලාව කවරාකාරද? වර්තමානයේ ලංකාවේ පාලි අක්ෂර උච්චාරණ රටාවක් අතිත මහධදේශීය පාලි අක්ෂර උච්චාරණ රටාවක් එකක්ද? මෙය විමසා බැලීම දුෂ්කර වූවකි. අතිත උච්චාරණ රටාව හඳුනාගැනීමට ක්‍රමවේදයක් හෝ ඊට අයත් ලිඛිත සාධක හෝ මෙහෙත් තදුනාගෙන නැත. එබැවින් දැනට විද්‍යමාන සිංහල අක්ෂරයෙන් නිරූපිත පාලි කවිව්‍යාන ව්‍යාකරණයෙහි ඇතුළත් අක්ෂරමාලාව පිළිබඳ වාග්විද්‍යාත්මක විග්‍රහයක් මෙයින් ඉදිරිපත් වේ.

ගබ්දීම නියෝජ්‍ය වර්ණ මාලාවක විද්‍යමාන මූලික ලක්ෂණ තුනක් ගැන වාග් විද්‍යාඥයෝ දක්වති. එනම්,

- i. වර්ණමාලාව උපරිම පිරිමැස්මකින් යුක්තවීම
- ii. සෑම වෛවශේෂික ගබ්දයක් ම නියෝජ්‍යතය කිරීමට සලකුණු තිබීම